(MB-01 CHASSIS)

1/10 SCALE R/C HIGH PERFORMANCE CAR

ーパーレーシング (MB-01シャーシ) /10 電動RCカー



MYJ

ASSEMBLY KIT 組み立てキット ON-ROAD USE ONLY・オンロード専用



58747 Mini Cooper Racing (MB-01) (11057828)

TAMIYA,INC. 3-7 ONDAWARA, SURUGA-KU, SHIZUOKA 422-8610 JAPAN

INI COOPER RACING

(MB-01 CHASSIS)

●小学生や組み立てになれない方は、模型に くわしい方にお手伝いをお願いしてください。

組み立てる前に用意する物 REQUIRED ITEMS ERFORDERLICHES ZUBEHÖR **OUTILLAGE NECESSAIRE**

《ラジオコントロールメカ》

このRCカーには、2チャンネルプロポセット(送信機、受信機、 ESC、サーボ)が必要です。(小型受信機、小型ESC、標準型サ ーボのセットがお勧めです。)

他社製品を使用した場合、それによって生じた不具合につき ましては保証いたしかねますのでご了承願います。

★取り扱いについては、それぞれの説明書をご覧ください。 《走行用バッテリー・充電器》

このキットはタミヤ走行用バッテリー専用です。専用充電器と ともにご用意ください。

RADIO CONTROL UNIT

Standard 2-channel R/C unit plus electronic speed controller is suggested for this model (combination of small receiver, electronic speed controller and standard size servo is recommended).

★Read and follow instructions supplied with R/C unit. **POWER SOURCE**

This kit is designed to use a Tamiya battery pack. Charge battery according to manual supplied with battery.

FERNSTEUER-EINHEIT

Für dieses Modell wird eine übliche RC-Einheit mit einem elektronischen Fahrregler vorgeschlagen (eine Kombination eines kleinen Empfängers mit elektronischem Fahrregler und Servo in Normalgröße wird empfohlen).

★Lesen und befolgen Sie die der RC-Einheit beiliegende

STROMOUELLE

Für diesen Bausatz benötigt man den Tamiya Akkupack. Den Akku gemäß Anweisung aufladen.

ENSEMBLE DE RADIOCOMMANDE

Pour piloter ce modèle, nous vous suggérons d'employer un ensemble de radiocommande 2 voies standard avec variateur de vitesse électronique (récepteur et variateur de taille mini et servo de taille standard recommandés).

★Lire et suivre les instructions fournies avec l'ensemble R/C.

ALIMENTATION

Modeling knife

Modellbaumesser Couteau de modéliste

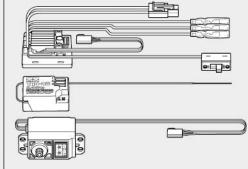
Le moteur qui équipe ce modèle peut être alimenté par un pack d'accus Tamiya. Charger le pack selon les indications du manuel du pack et du chargeur.

- ★小型サーボとロープロファイルサーボは搭載出来ません。 ★Small and low-profile serves canast
- ★外電相 and low-profile servos cannot be installed. ★Small and low-profile Servos können nicht eingebaut werden. ★Des servos mini ou taille basse ne peuvent pas être installés.

タミヤRC周辺機器 (送信機/受信機/ESC/サーボ)

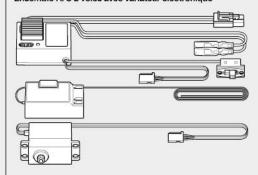
Tamiya R/C equipment (transmitter/receiver/ESC/servo)

Tamiya R/C Ausstattung (Sender/Empfänger/Fahrtregler und Servo) Equipement RC Tamiya (émetteur/récepteur/variateur/servo) (※ESCはエレクトロニック スピード コントローラーの略です。)



ESC付き2チャンネルプロポセット

2-channel R/C unit with electronic speed controller 2-Kanal RC-Einheit mit elektronischem Fahrregler Ensemble R/C 2 voies avec variateur électronique



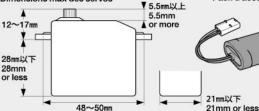
★小型サイズのESC、受信機をお勧めします。

★Small ESC and receiver are recommended. ★Fahrregler und Empfänger kleiner Größe werden empfohlen. ★Récepteur et variateur électronique de

petite taille recommandés.



《使用できるサーボの大きさ》 Suitable servo size Grösse der Servos Dimensions max des servos



タミヤ走行用バッテリー Tamiya battery pack Tamiya Akkupack ack d'accus Tamiya

専用充電器 Compatible charger Geeignetes Ladegerät Chargeur compatible



《使用する塗料》 TAMIYA PAINT COLORS / TAMIYA-FARBEN / PEINTURES TAMIYA

●下表の塗料をご用意ください。タミヤからはスプレー塗料、筆塗り塗料のほか各種塗装用品が発売されています。

《ポリカーボネート用タミヤカラー》 TAMIYA POLYCARBONATE PAINTS

PS-1 ●ホワイト / White / Weiß / Blanc

PS-4 ●ブルー / Blue / Blau / Bleu

PS-12●シルバー / Silver / Silber / Aluminium PS-31 ●スモーク / Smoke / Rauchfarben / Fumé

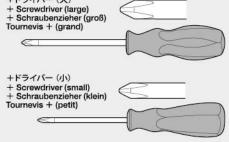






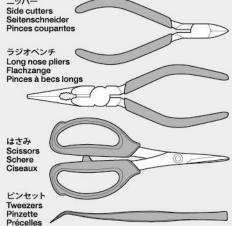


《用意する工具》 RECOMMENDED TOOLS / BENÖTIGTE WERKZEUGE / OUTILLAGE



Delli





合成ゴム系接着剤 Synthetic rubber cement

Synthetischen Gummikleber Colle pour caoutchouc synthétique



- ★この他に、ピンバイス、ボディリーマー、ヤスリやウエス、 ノギスがあると便利です。
- ★A file, pin vise, body reamer, soft cloth and caliper will also assist in construction. ★Beim Zusammenbau können eine Feile, Bohrer, Karosserie Bohrer, ein weiches Tuch und ein Meßschieber
- hilfreich sein. ★Une lime, un outil à percer, un alésoir à carrosserie, un chiffon doux et un pied à coulisse seront également utiles.



●組み立てる前に説明図を必ずお読みください。 また、保護者の方もお読みください



●小学生やうまく組み立てられない方は、保護者 の方やRCカーにくわしい方にお手伝いをお願い してください。



●色を塗る時や、接着剤を使う場合は必ず窓を 開けて換気に注意してください。



●小さなお子様のいる場所での工作はおやめく ださい。小さな部品やビニール袋を口に入れたり する危険があります。



●工具で固い物を切らないでください。 刃が折 れるなどの危険があります。



●組み立てる時はまわりに注意してください。ま た、工具を振り回すようなことはやめてください。

⚠ CAUTION

- ●Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly. A supervising adult should also read the instructions if a child assembles the model.
- When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury.
- Read and follow the instructions supplied with paints and/or cement, if used (not included in kit).
- •Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to put any parts in their mouths or pull vinyl bags over their heads.

/ VORSICHT

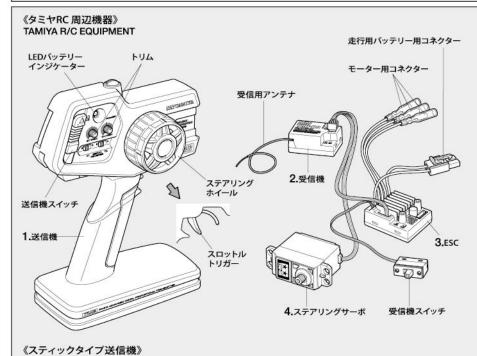
- ●Bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen, sollten Sie alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Falls ein Kind das Modell zusammenbaut, sollte ein beaufsichtigender Er-wachsener die Bauanleitung ebenfalls gelesen haben.
- Beim Zusammenbau dieses Bausatzes werden Werkzeuge einschließlich Messer verwendet. Zur Vermeidung
- von Verletzungen ist besondere Vorsicht angebracht.

 •Wenn Sie Farben und/oder Kleber verwenden (nicht im Bausatz enthalten), beachten und befolgen Sie die dort beiliegenden Anweisungen.
- Bausatz von kleinen Kindern fernhalten. Kindern darf keine Möglichkeit gegeben werden, irgendwelche Teile in den Mund zu nehmen oder sich Plastiktüten über den Kopf zu ziehen.

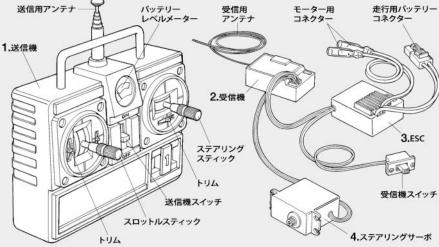


- Bien lire et assimiler les instructions avant de commencer l'assemblage. La construction du modèle par un enfant doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte.
- ●L'assemblage de ce kit requiert de l'outillage, en particu-lier des couteaux de modélisme. Manier les outils avec précaution pour éviter toute blessure.
- ●Lire et suivre les instructions d'utilisation des peintures
- et ou de la colle, si utilisées (non incluses dans le kit).

 Garder hors de portée des enfants en bas âge. Ne pas laisser les enfants mettre en bouche ou sucer les pièces, ou passer un sachet vinyl sur la tête.



STICK TYPE TRANSMITTER 送信用アンテナ



《2チャンネルプロボーショナルシステムの名称》

- 1. ●送信機=コントロールボックスとなるもので、ステアリング、スロットルの操作を電波信号に変えて発信します。
 ●ステアリングホイール、スロットルトリガー=ステアリングホイールでステアリングサーボを、スロットルトリガーで ESCをコントロールします。
- 2.●受信機=送信機からの電波を受け、それをESCやサー ボにつたえます。
 - ※アンテナ線のない受信機もあります。
- ■ESC (スピードコントローラー) = 受信機が受けた電波信号を電気的な信号に変え、車のスピードをコントロールします。
- ●ステアリングサーボ=受信機が受けた電波信号を機械 的な動きに変え、ハンドルを切ります。

COMPOSITION OF 2-CHANNEL R/C UNIT

- Transmitter: Serves as control box. Steering wheel/stick and throttle trigger/stick movements are transformed into radio signals which are transmitted through the antenna.
 - ●Wheel & Trigger: Moves servos, which steer car and adjust throttle.
- Receiver: Accepts signals from the transmitter and converts them into pulses that operate the model's servo and speed controller.
- 3. Electronic speed controller: Accepts signals received from the receiver and controls the current going to the motor.
- Steering servo: Transforms signals received from the receiver into mechanical movements.

ZUSAMMENSTELLUNG DER 2-KANAL RC-EINHEIT

- Sender: Dient als Steuergerät. Lenkrad/-knüppel- und Gaszuggriff/- knüppelbewegungen werden in Funksignale umgewandelt und über die Antenne ausgesendet.
- Lenkrad und Gaszuggriff: Setzt die Servos in Bewegung, welche das Auto lenken und Gas geben.
- Empfänger: Der Empfänger nimmt die Signale des Senders auf und wandelt sie in Steuerimpulse für das
- Lenkservo und den Fahrregler um.

 3. Elektronischer Fahrregler: Erhält Steuersignale vom Empfänger und regelt den zum Motor fließenden Strom.
- ●Lenkservo: Wandelt die vom Empfänger kommenden Lenksignale in mechanische Bewegung um.

COMPOSITION D'UN ENSEMBLE R/C 2 VOIES

- Emetteur: sert de boîtier de commande. Les actions sur le manche de direction/volant ou sur le manche de gaz/gâchette sont converties en signaux radio transmis par le biais de l'antenne.
 - ●Volant/Gâchette: permettent de contrôler respective-ment la direction et le régime moteur du modèle.
- Récepteur: capte les signaux de l'émetteur, les convertit en impulsions et contrôle les mouvements du(des) servo(s) et le variateur électronique de vitesse.
- Variateur électronique de vitesse: reçoit un signal du récepteur et régule la quantité de courant alimentant le
- Servo de direction: convertit les signaux émanant du récepteur en mouvements mécaniques.

M3 3 作る前にかならず お読みください。 Read before assembly. Erst lesen - dann bauen. Lire avant assemblage.

★組み立てに入る前に説明図を最後までよく見て、全体の流れ をつかんでください。

★お買い求めの際、また組み立ての前には必ず内容をお確めく ださい。万一不良部品、不足部品などありました場合には、お買 い求めの販売店にご相談ください。

★小さなビス、ナット類が多く、よく似た形の部品もあります。 図をよく見てゆっくり確実に組んでください。金具部品は少し多 目に入っています。予備として使ってください。 このマークはグリスを塗る部分に指示しました。必

ず、グリスアップして、組みこんでください。

★Study the instructions thoroughly before assembly

★There are many small screws, nuts and similar parts. Assemble them carefully referring to the drawings. To prevent trouble and finish the model with good performance, it is necessary to assemble each step exactly as shown.

Apply grease to the places shown by this mark. Apply grease first, then assemble.

★Vor Baubeginn die Bauanleitung genau durchlesen.

★Viele kleine Schrauben und Muttern etc. müssen genau der Anleitung nach eingebaut werden. Exaktes Bauen bringt ein gutes Modell mit bester Leistung.

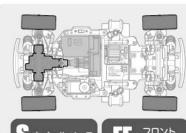
Stellen mit diesem Zeichen erst fetten, dann zusammenbauen.

★Assimilez les instructions parfaitement avant l'assemblage. ★II y a beaucoup de petites vis, d'écrous et de pièces similaires. Les assembler soigneusement en se référant aux dessins. Pour éviter les erreurs suivre les stades du montage dans l'ordre indiqué. Graisser les endroits indiqués par ce symbole.

Graisser d'abord, assembler ensuite.

※の部品はキットには含まれていません。 Parts marked ※ are not in kit. Teile mit ※ sind im Bausatz nicht enthalten. Les pièces marquées ※ ne sont pas incluses dans le kit.

- Der Radstand und das Antriebssystem des MB-01 kann durch die Anordnung der Komponenten verändert werden. (Lesen Sie den Abschnitt CHASSIS SETTINGS). Dieser Bausatz nutzt Vorderradantrieb und den kurzen Radstand. Teile, die in diesem Handbuch nicht verwendet werden sind für andere Versionen. Bitte nicht wegwerfen.
- L'empattement et le système de propulsion du châssis MB-01 peuvent être modifiés en repositionnant ses sous-ensembles (voir le manuel séparé CHASSIS SETTINGS pour les instructions). Ce modèle utilise une configuration traction et empattement court. Des pièces inutilisées dans ce manuel servent à effectuer des modifications. Ne pas les jeter!





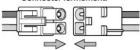
●MB-01シャーシはユニットを組み換えることでホイ ルベースと駆動方式の変更が可能です。このキットは、ショートホイールベース(210mm)のフロント駆動です。組 み替え方は別紙のセッティング説明図を参照してくださ

余った部品はシャーシ組み替えの時に使用します。捨 てずに保管してください。

●MB-01 chassis wheelbase and drive system can be changed with re-positioning of its units (see the separate CHASSIS SETTINGS manual for instructions). This kit uses a front-wheel drive system and short wheelbase. Parts unused in this manual are needed when changing setup. Do not throw them away.

袋詰Aを使用します

しっかり取り付けます。 Connect firmly. Fest einstecken. Connecter fermement





1050プラベアリング Plastic bearing Plastik-Lager Palier en plastique

THURSDAY .

3×12mmタッピングビス

MA2 ×4

Tapping screw Schneidschraube Vis taraudeuse

MA9

2×11.8mmシャフト Shaft Achse

MA10

2×10mmシャフト Shaft Achse Axe

0

0

スパーギヤシャフト MA12 Spur gear shaft Stirnradwelle Axe de couronne

このマークは合成ゴム系接着剤 (別売) で脱落防止をする部品に指示しました。 接着する部分を確認して、少量の接着剤 で接着してください。 Apply synthetic rubber cement (sold

separately) to the places shown by this

mark.
An Stellen mit dieser Markierung synthetischen Gummikleber (getrennt erhältlich) auftragen.
Utilisez de la colle pour caoutchouc synthétique (disponible séparément)

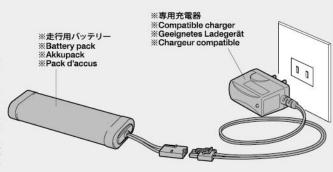
aux endroits indiqués par ce symbole.

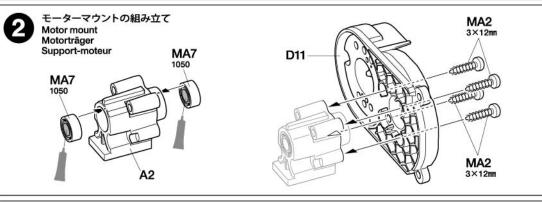


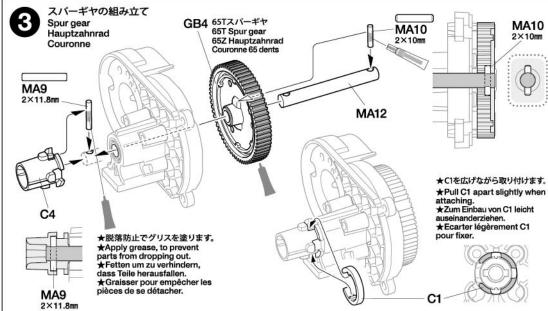
★ Charge battery pack with compatible charger (both sold separately). When handling battery and charger, read supplied instructions carefully.

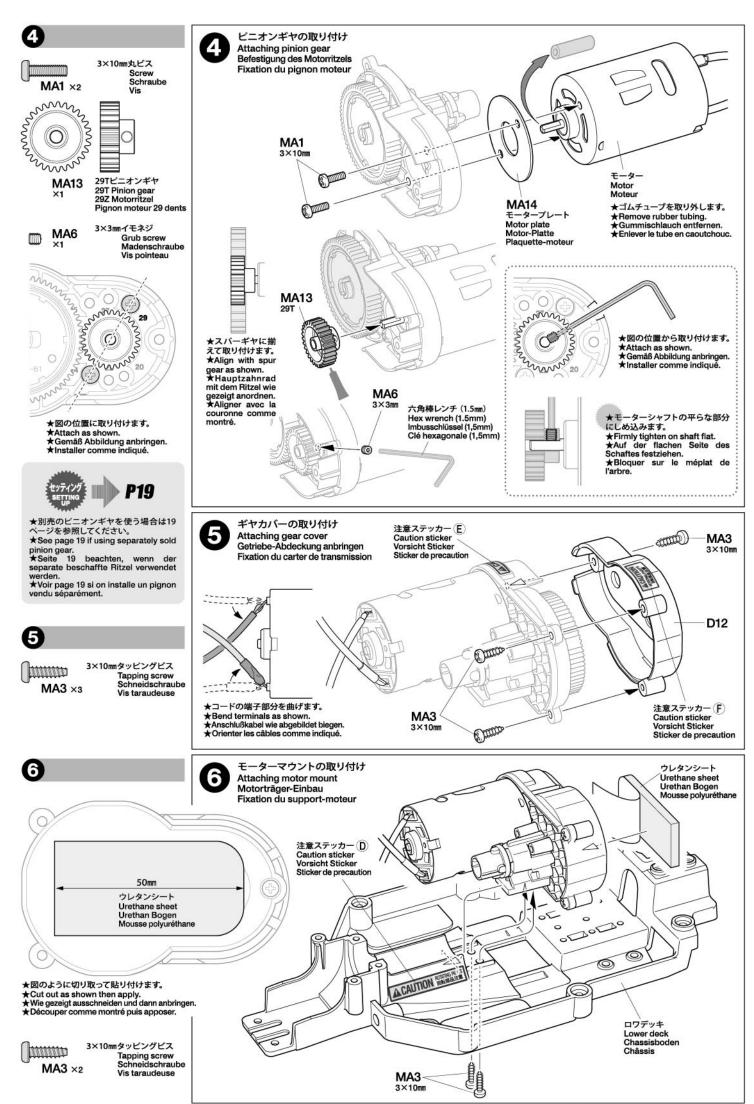
★Den Akkupack mit einem geeigneten Ladegerät aufladen (getrennt erhältlich). Zur Bedienung von Akku/Ladegerät die mitgelieferte Anleitung sorgfältig lesen.

*Utiliser un chargeur compatible avec les pack d'accus (disponible séparément). Se référer et lire attentivement les instructions et les précautions d'emploi fournies avec le chargeur et la batterie.



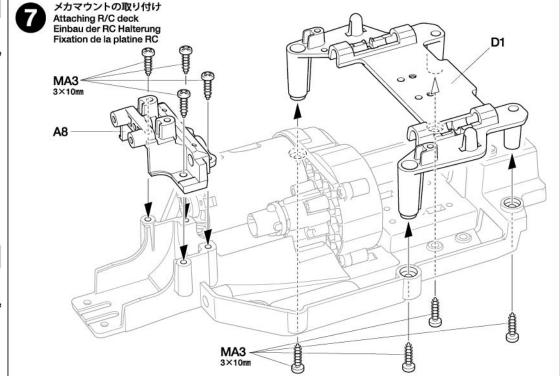






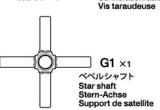
MIMILIA MA3 ×8

3×10mmタッピングビス Tapping screw Schneidschraube Vis taraudeuse



THILLIAN TO MA3 ×4 3×10mmタッピングビス Tapping screw Schneidschraube Vis taraudeuse







MA4 ×4

G2 ×2 ベベルギヤ(大) Large bevel gear Kegelrad groß Grand pignon conique

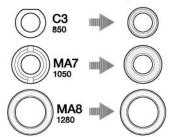


ベベルギヤ (小) Small bevel gear Kegelrad klein Petit pignon conique

OPTIONS

※OP.2026 MB-01 フルベアセット ※22026 MB-01 Full Ball Bearing Set

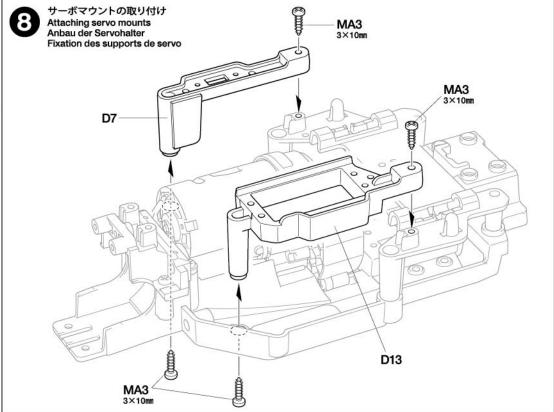
G3

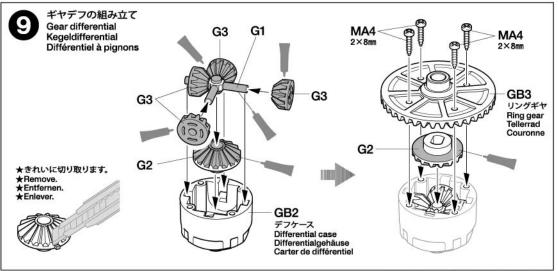


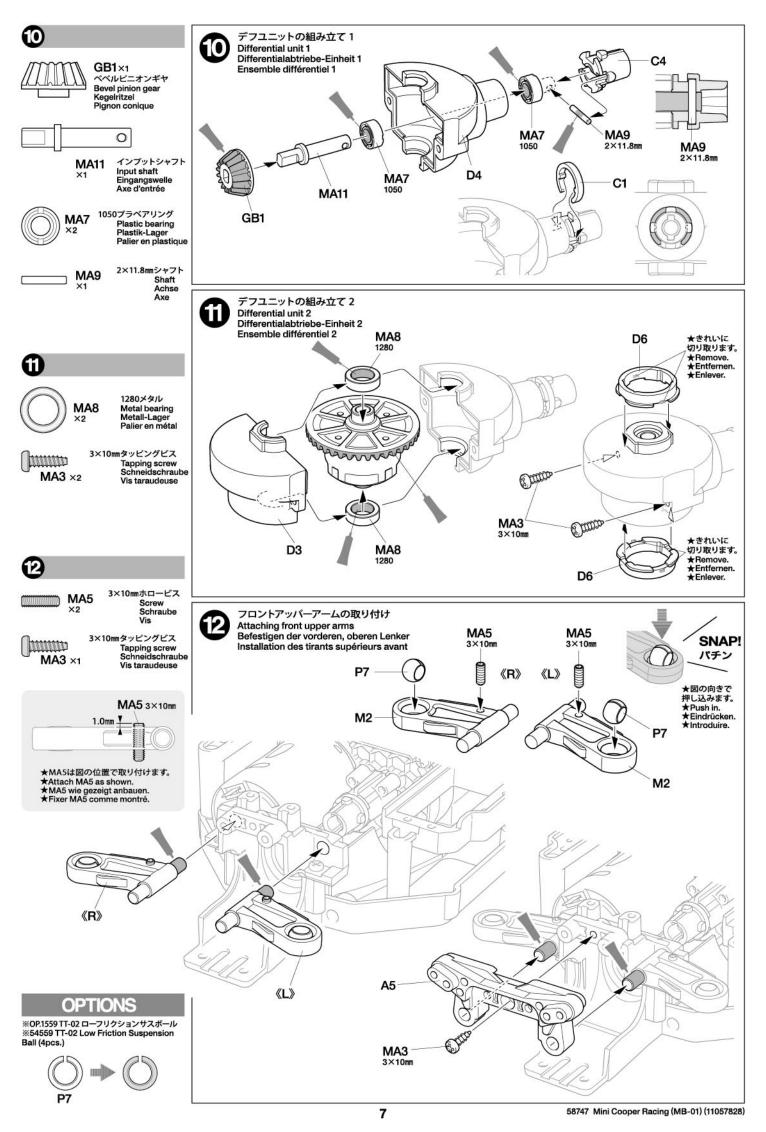
●タミヤのホームページには豊富な情報が満載です。ぜひご覧ください。

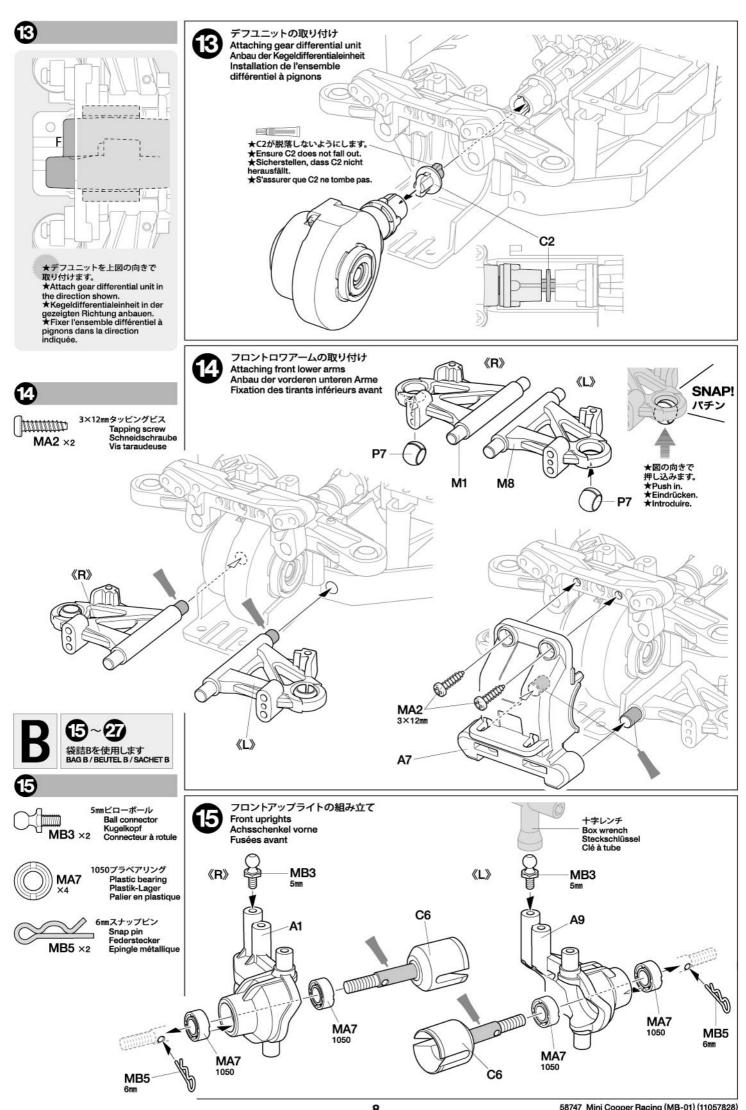
タミヤ・ホームページアドレス www.tamiya.com

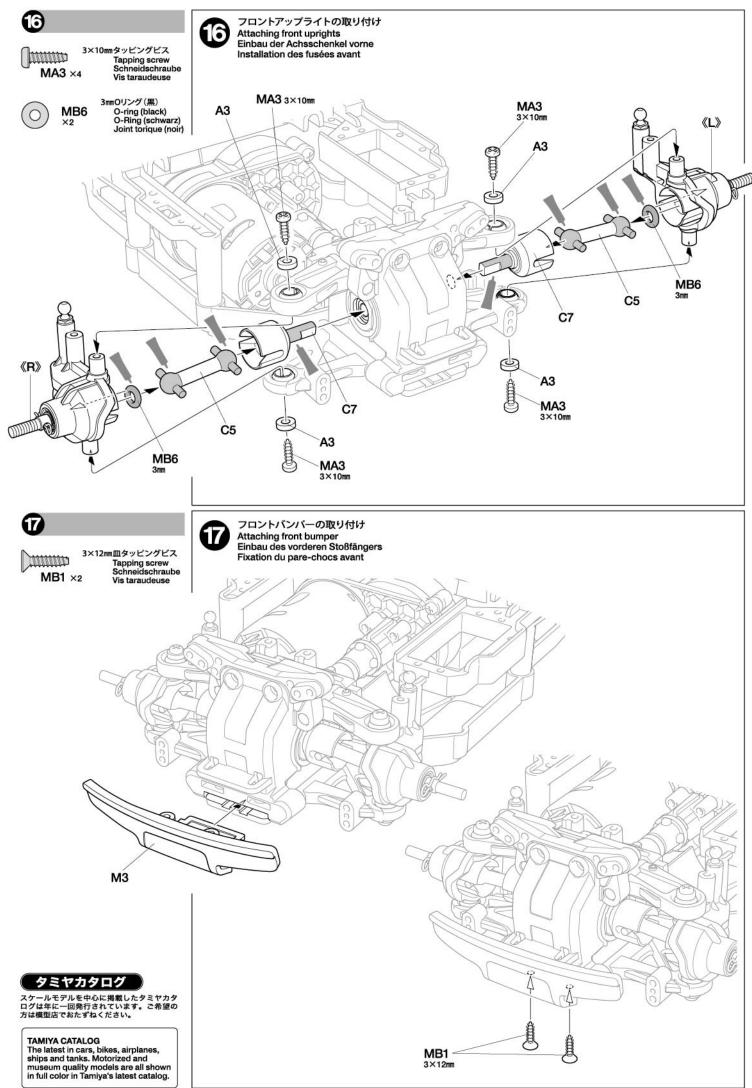




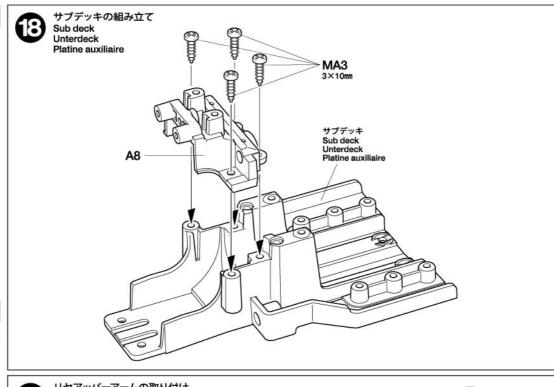


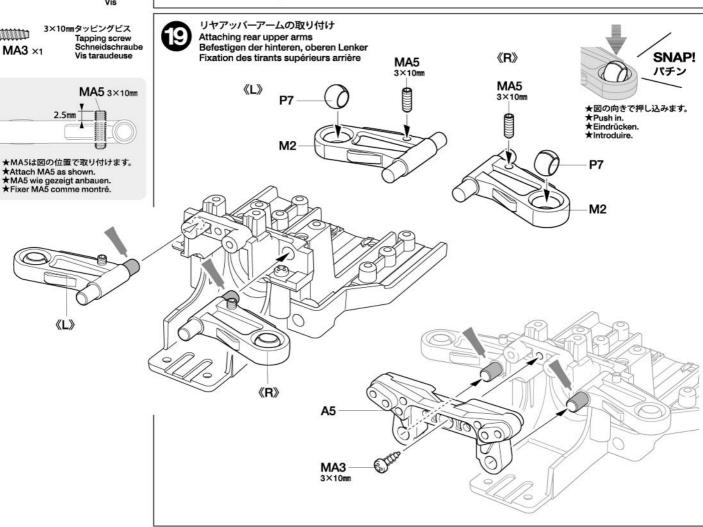






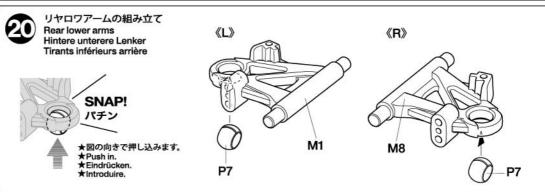


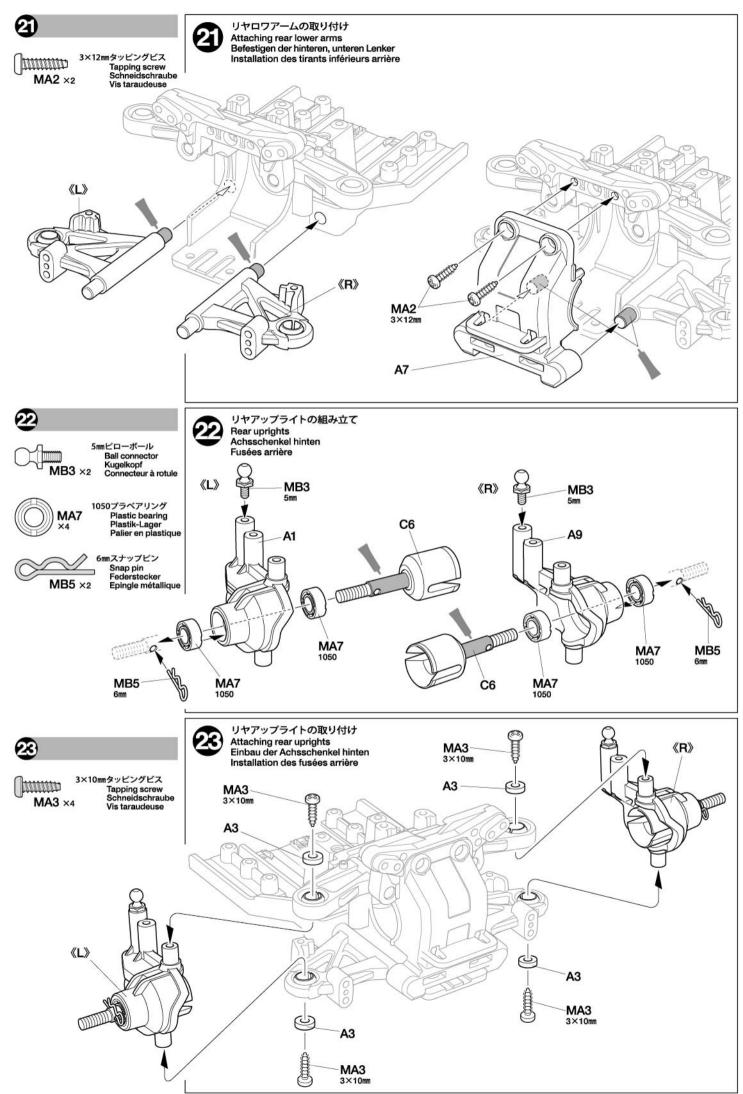


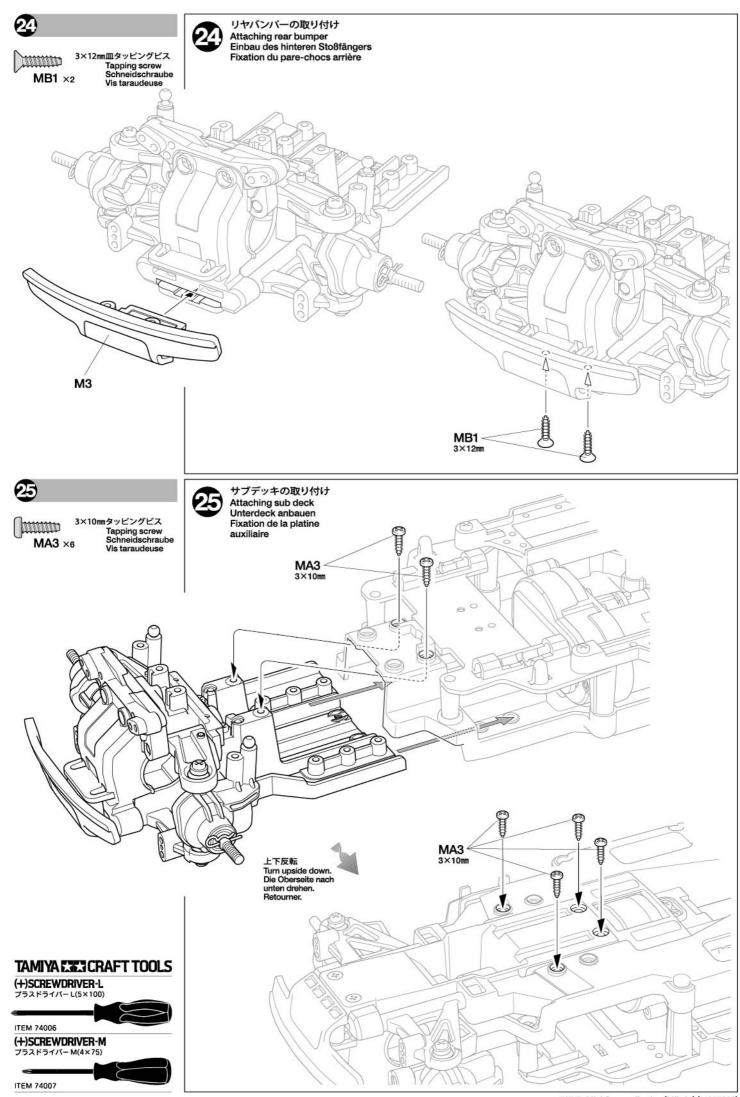


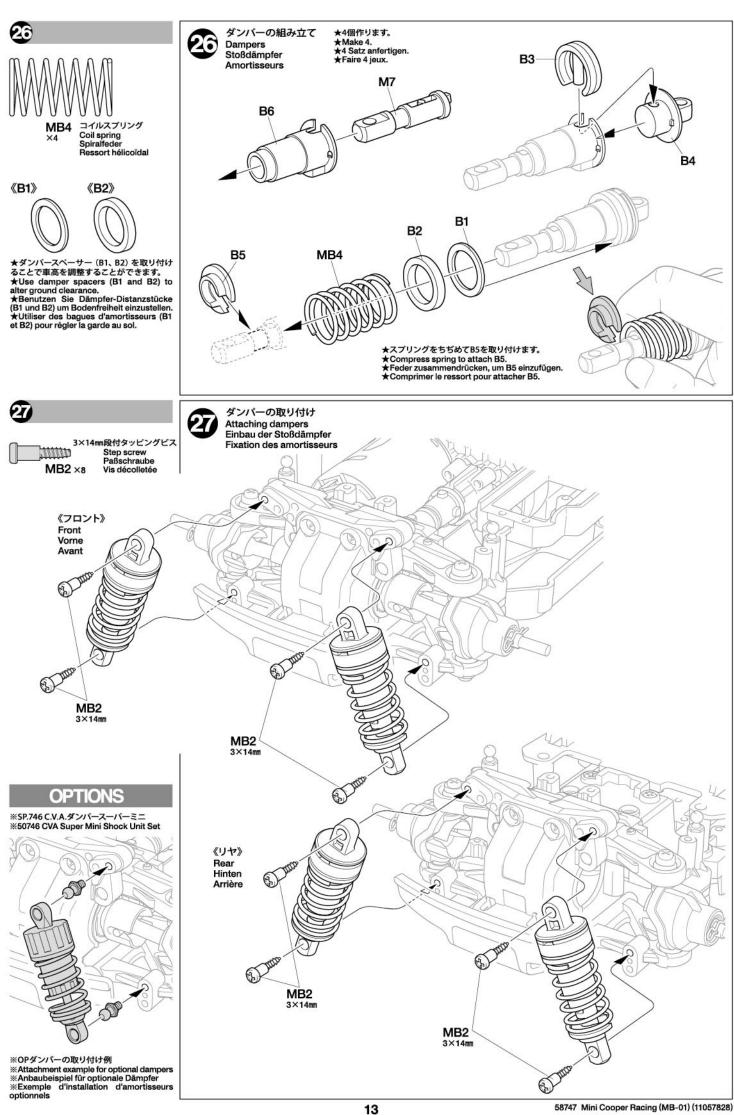


TAMIYA LALICRAFT TOOLS













MB3 ×1

5mmピローボール Ball connector Kugelkopf Connecteur à rotule

MC2 ×1

2.6×10mmタッピングビス Tapping screw Schneidschraube Vis taraudeuse

3×10mmタッピングビス Tapping screw Schneidschraube MA3 ×1 Vis taraudeuse

MANAMANANA MC3 ×1

2.6×10mmバインドビス Binding screw Flachkopfschraube Vis à tête poêlier

3×10mm丸ビス Screw Schraube MA1 ×1

Checking R/C equipment 1 Trims in neutral. 2 Install batteries.

- Extend receiver antenna
- Connect charged battery. Switch on transmitter.
- Switch on receiver.
 Ensure reverse switches are in shown Ensure reverse switches are in shorth position.
 Steering wheel in neutral.
 Servo in neutral position.
 After attaching servo saver, switch off R/C units and disconnect connectors.

Überprüfen der RC-Anlage (Siehe Bild rechts.)

- iehe Bild rechts.)
 Trimmhebel neutral stellen.
 Batterien einlegen.
 Empfängerantenne ausrollen.
 Voll aufgeladenen Akku verbinden.
 Sender einschalten.
 Empfänger einschalten.

- Empfänger einschalten.
 Sicherstellen, dass die Umschalter für die Drehrichtung in der gezeigten Stellung sind.
 Lenkrad neutral stellen.
 Servo in Neutralstellung.
 Nachdem der Servo-Saver angebracht ist, die RC-Einheit ausschalten und die Stecker abziehen.

Vérification de l'équipement R/C

- Vernication de l'equipement H/C

 Placer les trims au neutre.

 Mettre en place les piles.

 Déployer l'antenne du récepteur.

 Charger complètement la batterie.

 Allumer l'émetteur.

 Allumer le récepteur.

 S'assurer que les inverseurs sont dans la recibies mentrés.

- Sassifier que les inforsacions son position montrée.
 B Le volant de direction au neutre.
 Servo au neutre.
 Après installation du sauve-servo,

- éteindre l'ensemble R/C et débrancher les connecteurs.



★ご使用のプロポセット付属の取扱説明書をよく読んでからお使いください。

6 スイッチを入れます。

※ステアリングサーボ ※Steering servo

*Servo de direction

***Lenkservo**

- ★ Refer to the manuals included with R/C equipment.
 ★Die bei der RC-Anlage enthaltene Anleitung beachten.
 ★Se référer au manual inclus avec l'équipment R/C.

4 充電済の走行用バッテリーを つなぎます。

★番号の順にチェックし、必ずサーボのニュートラルを確認して組み立ててください。 ★Make sure the servo is in neutral prior to assembly. ★Servo vor dem Einbau in neutrale Stellung bringen. ★S'assurer que le servo est au neutre avant assemblage.

RN N R N R



③ アンテナ線をのばします。 ※アンテナ線のない受信機もあります。

8 ステアリングホイ スイッチを 動かし、サーボの動きを確認してください。 入れます。

5

2 電池をセットします。

★サーボからビスを外します。

â

palonnier.

《P4》 (AM/K mmmp ABAIG MC2 2.6×10mm

ーボの場合はP4とMC2を使用します。 ★タミヤ製サ 他社製サーボを使用する場合は下の表をご覧ください。 ★Use P4 and MC2 when using Tamiya servos. See diagram below when using other brands of servo. ★P4 und MC2 benutzen bei Tamiya Servos. Bei der

Verwendung anderer Servos unten stehendes Diagramm beachten. **Utiliser P4 et MC2 avec des servos Tamiya. Se reporter au tableau ci-dessous pour d'autres marques de servos.

P2

P5

P4, D10

-ボがニュートラルの状態で図のよう に取り付けます。

9 ステアリングホイール ヘテテザンフ ホイール 中立位置のとき、とまっ ている場所がサーボの ニュートラル位置です。

★Attach as shown with servo in neutral.
★Wie angegeben Servo in Neutralstellung bringen.
★Monter comme indiqué avec le servo

au neutre.

10 取り付け後、送受信機の スイッチを切り、走行用 バッテリーもはずしてお きます。



《サーボホーン用ビスの選び方》/ Selecting Servo Horn Screw Schraube des Servohorns / Choix du palonnier de servo

★他社製サーボを搭載する場合は、サー ホーン用ビスをキット付属の10mmサイズ ビスに交換します。この表をよく見て、4種 類の中からサーボに合わせたビスを選んで ください。また、これ以外のビスの場合は プロボメーカーにお問い合わせください。

★When using other brands of servo, replace servo horn screw with 10mm screw included in this kit, using this diagram to select the correct screw. If there is no suitable screw, please contact the servo manufacturer.

★Bei der Verwendung anderer Servos sollte die Schraube am Servohorn durch die beiliegende 10mm Schraube ersetzt werden. Beachten Sie das Diagramm für die Auswahl der richtigen Schraube. Ist dort keine geeignete Schraube aufgeführt, fragen Sie den Servohersteller.

★Pour d'autres marques de servos, remplacer la vis de palonnier par la vis 10mm incluse dans ce kit, en utilisant ce tableau pour choisir la vis correcte. S'il n'y a pas de vis compatible, contacter le fabricant du servo.

★ビスのネジ部をよく見て、 ビスの種類を確認します。

たの種類を確認します。 ★Examine screw and determine type. ★Schraube überprüfen und die Richtige auswählen. ★Examiner la vis et déterminer le type.

MB3

OPP

9

PI

★下の原寸図でビスの太さを確認し、選択したビスを使います。 ★Check screw thickness with diagram below. Use selected screw. ★Dicke der Schraube mit dem unten stehenden Diagramm

vergleichen. Die ausgewählte Schraube nutzen. ★Vérifier l'épaisseur de la vis sur le tableau ci-dessous. Utiliser la

vis choisie. 細い

★Remove original servo horn screw. ★Originalschraube des diminint. ←····: Thin▶ () \tittitititititi MC2 Dünn Servohorns entfernen ★Enlever la vis originale du タッピングビス> IIIIIII Thick Dick mmm Tapping screw Schneidschraube Vis taraudeuse 細い ·····> Thin Dünn 丸ビス 太い Thick Standard screw

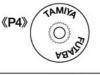
> ★使用するサーボ の取り付け部に合わせて 選びます。

★Match part with servo. ★Den zum Servo passenden Sockel aussuchen

Standardschraube

Vis standard

★Utiliser une pièce adaptée au servo.



Dick

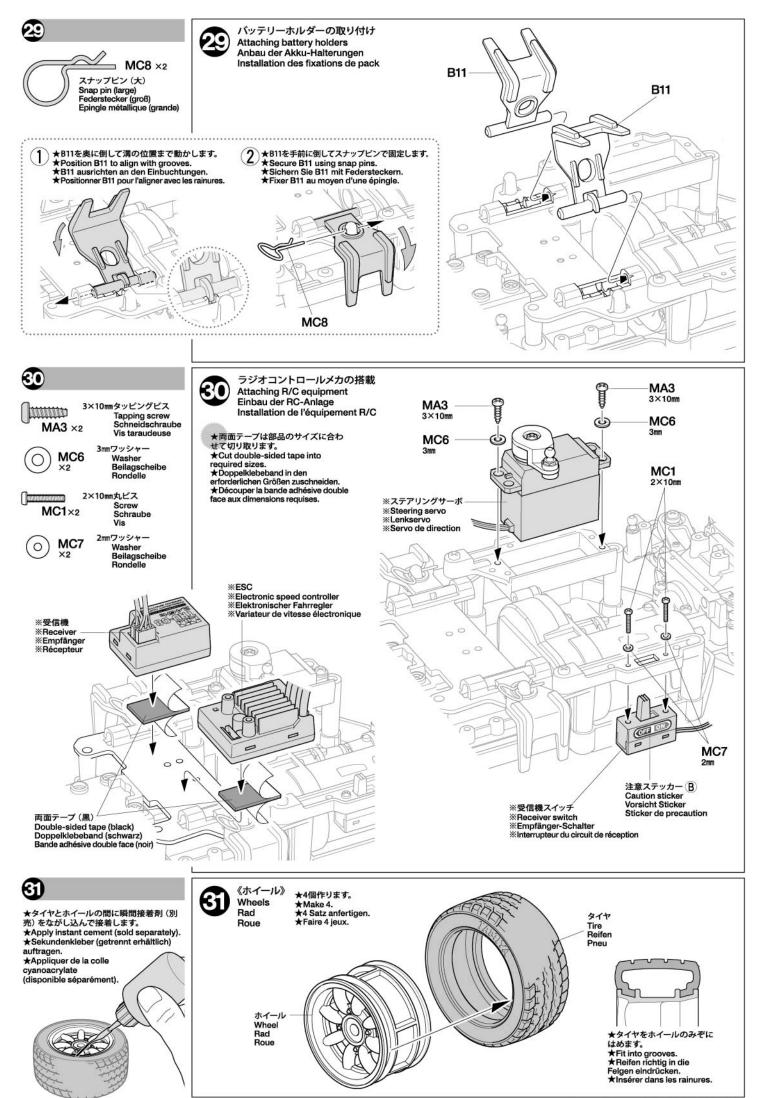
2.6×10mm

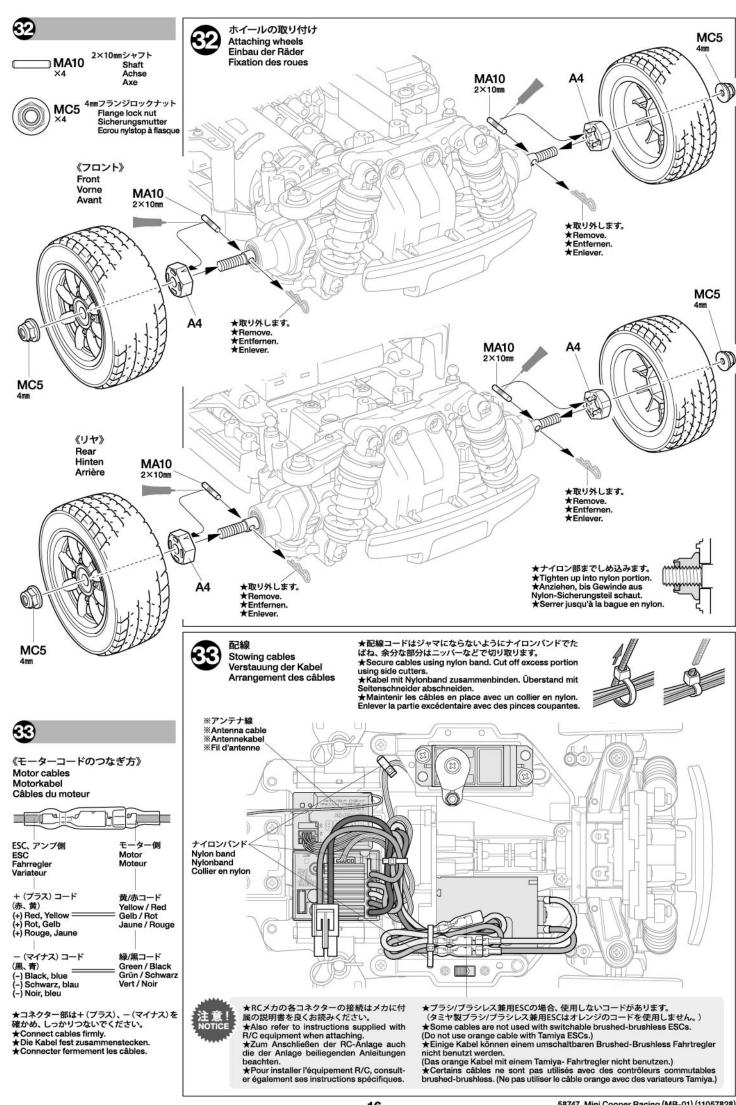
MA3

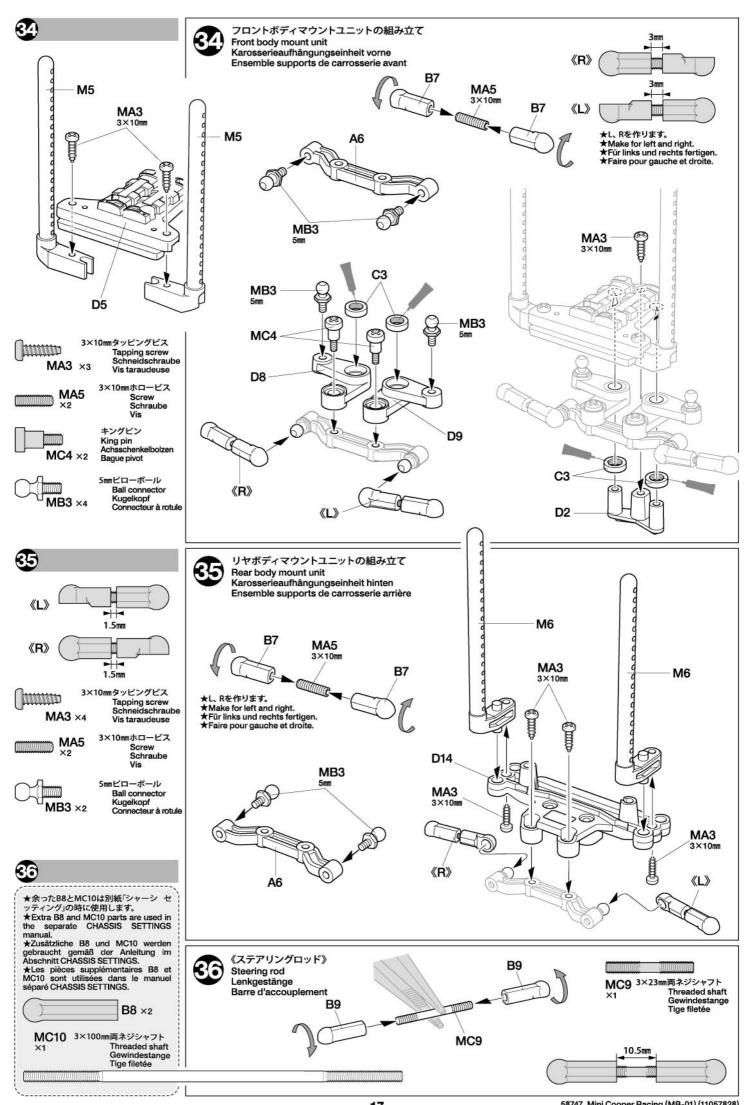
MC3

MA₁

2.6×10mm









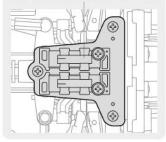
★エンジンヘッドの模様があるボディマウントユニットがフロント側につきます。 ★Attach body mount with engine head

★Snap on. ★Einschnappen.
★Insérer.

design to front.

★Mit der Markierung des Karosseriehalters mit Motordesign nach vorne anbauen.

★Fixer le support de carrosserie avec le motif de culasse de moteur à l'avant.





走行させない時は必ずバッテリーの た行させない。 コネクターを外してください。 走行用バッテリーをつないだままで おくと、車が暴走することがあります。 走らせないときは、必ず走行用バッテ -のコネクターを抜いておきます。

DISCONNECT BATTERY WHEN NOT USING THE MODEL

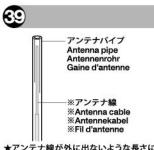
Disconnect battery when model is not being used, as it may result in a run away model.

AKKUSTECKER ABZIEHEN, WENN DAS MODELL NICHT IN BETRIEB IST Akku abhängen, wenn das Modell

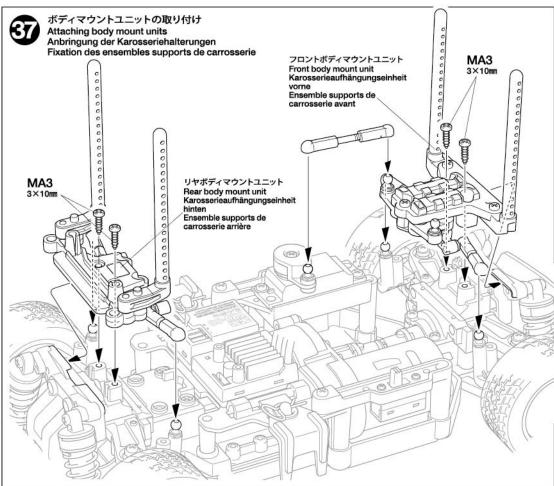
nicht benutzt wird, da es sich sonst selbstständig machen kann.

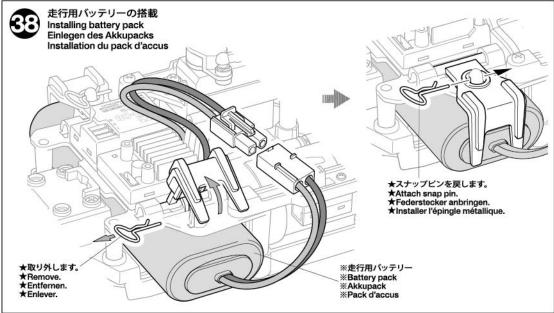
DECONNECTER LA BATTERIE LORSQUE LE MODELE N'EST PAS UTILISEE

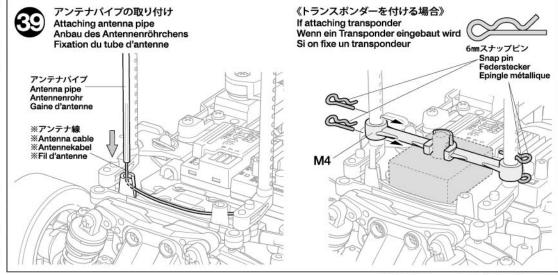
Déconnecter la batterie lorsque le modèle n'est pas utilisé pour éviter qu'il se déplace inopinément.



||||
★アンテナ線が外に出ないような長さに切って取り付けます。(アンテナ線保護用)
★Cut antenna pipe to appropriate length, ensuring antenna is contained fully within. ★Antennenrohr der Länge der verwendeten Antenne anpassen, dabei sicherstellen, dass die Antenne in voller Länge geschützt wird. ★Couper le tube d'antenne a la longueur appropriée en s'assurant que l'antenne est complétement à l'intérieur du tube.







MOTOR & GEAR

《ギヤ比の変更》

別売のピニオンギヤに交換する事でギヤ比を変えることが出来ます。ギヤの組み合わせによ ってモーターマウント(D11)への取り付け位置が異なります。右図またはD11上の数字を参考 にしてください。

CHANGING GEAR RATIO

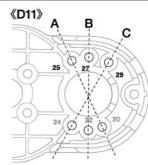
Change the gear ratio by using separately-sold pinion gears. Motor attachment points differ according to gear used. Refer to the illustrations and numbers on D11.

ÄNDERUNG DER ÜBERSETZUNG

Die Übersetzung kann durch die Verwendung separat erhältlicher Ritzel verändert werden. Die Befestingungspunkte ändern sich je nach Ritzel. Anleitung und Nummer auf D11 beachten.

CHANGEMENT DE RAPPORT DE TRANSMISSION

Changer le rapport de transmission en utilisant des pignons vendus séparément. Les points de fixation du moteur varient en fonction du pignon utilisé. Se reporter aux illustrations et aux numéros sur D11.



	ピニオンギヤ Pinion gear	スパーギヤ Spur gear	ギヤ比 Gear ratio
Α	∗ 25T		6.76 : 1
В	∗27T	65T	6.26 : 1
С	29T		5.83 : 1

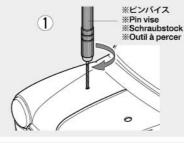
- kキット付属のビニオンは29Tです。

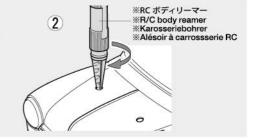
- ★ Kit standard pinion gear: 29T ★Bausatz-Standard Motorritzel: 29Z ★Pignon moteur standard du kit: 29T

《穴の開け方》 Making holes Löcher bohren Perçage des trous

- ★指定の位置にピンパイスなどで小 さな穴を開けてからリーマーで指示の 大きさに穴を広げます。
- ★Make a pilot hole in the directed position using a pin vise and drill bit, etc., then enlarge it to the desired
- size using a body reamer.

 *Machen Sie ein kleines Führungsloch mit einer Nadel oder einem kleinen Bohrer und erweitern es dann auf die notwendige Grösse mit einem Karosseriebohrer. ★Percer un pré-trou à la position indiquée au moyen d'un outil à
- percer et foret etc., puis l'agrandir à la taille requise avec un alésoir à carrosserie.





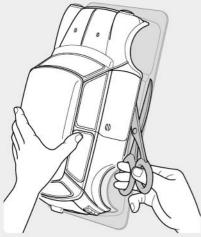
《ポリカーボネートボディの切り取り方》

Cutting out polycarbonate body parts
Ausschneiden der Polycarbonat Karosserieteile Découpe des pièces de carrosserie en polycarbonate

- ★ボディを切り取るときはハサミとカッターを使い分けるときれいに切り取れます。
- ★Use different cutting tools depending upon the section you are working on. ★Benutzen Sie je nach Arbeitsbereich verschiedene Schneidewerkzeuge.
- ★Utiliser différents outils de découpe selon la partie travaillée.

《直線はハサミで切り取ります。》

Straight sections - use scissors Gerade Bereiche mit Schere bearbeiten Sections droites - utiliser des ciseaux



《曲線はカッターで切り取ります。》

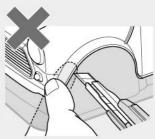
Curved sections - use a modeling knife

Für gebogene Bereiche Modellbaumesser benutzen Sections courbes - utiliser un couteau de modélisme

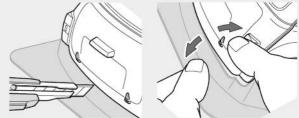


- カッターを使う時は、切断する部分に手 (指) を絶対にあてないでください。 ●Keep hands and fingers off of
- section being cut, particularly when using a modeling knife.

 Hände und Finger fernhalten, besonders bei der Nutzung des
- ●Tenir éloignés mains et doigts de la section découpée, en particulier si on utilise un couteau de modélisme.



- ★カッターで切り取る場合は、一度に切らずに数回にわけて浅く切り込みを入れ、切れ目にそって折り曲げるようにして切りはなしてください。 ★When using a modeling knife, make multiple
- passes to score the cut line, then bend and snap off the unwanted area.
- ★Wenn Sie ein Modellbaumesser benutzen, machen Sie mehrere Schnitte an der vorgezeichneten Linie, dann biegen Sie das Abfallstück um





- ●製品によって一部塗 装済み、加工済みの場 合があります。
- Some bodies may be pre-painted or have other work already carried
- ●Einige Karosserieen können bereits bemalt sein, oder andere Vorbereitungen können bereits erledigt sein.
- Certaines carrosseries peuvent être pré-peintes ou avec d'autres travaux déjà effectués.

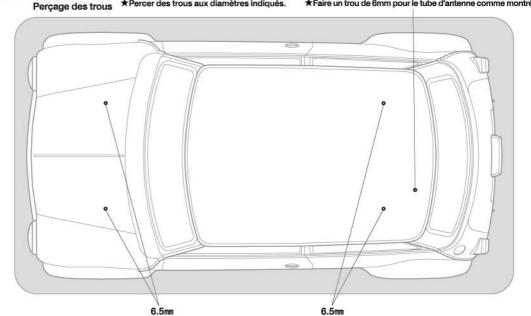


- ★工具の取り扱いには十分に注意して ください。
- ★Handle tools with care.
- ★Werkzeuge mit Vorsicht benutzen. ★Manipuler les outils avec précaution.

- und brechen es ab.
 ★Si on utilise un couteau de modélisme, faire
 plusieurs passages pour marquer la ligne de
 coupe, puis plier et détacher la partie indésirable.
 - ボディの穴開け ★指示の大きさで穴を開けてください。 ★Make holes of sizes shown. ★Löcher nach Maß bohren. ★Percer des trous aux diamètres indiqués. Making holes

Löcher bohren

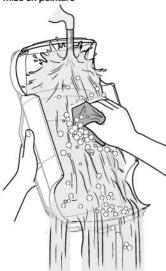
- ★アンテナを立てる場合は、6mm穴を開けます。
- ★Make 6mm hole for antenna pipe as shown. ★Für Antennenrohr 6mm Loch wie abgebildet bohren. ★Faire un trou de 6mm pour le tube d'antenne comme montré.





《塗装する前に》

Preparing body for painting Vorbereitung der Karosserie für Bemalung Preparation de la carrosserie pour la mise en peinture



★塗装前に中性洗剤で油気をおとします。 水洗いをして洗剤を洗い流して乾かしてく

水洗いをして洗剤を洗い流して乾かしてくたさい。 ★Wash the body thoroughly with detergent in order to remove any oil, then rinse well and allow to air dry. ★Karosserie sorgfältig mit Spülmittel abwaschen, damit Staub und ggf. Öl entfernt sind. Trocknen lassen.

★Nettoyer entièrement la carrosserie avec du détergent, la rincer et laisser sécher.

ボディの切り取り **Cutting out body** Karosserie ausschneiden Découpe de la carrosserie ボディ Body Karosserie Carrosserie 0 ★切り取ります。 ★Cut away. ★Abschneiden. ★Couper. ★切り取ります ★Cut away. ★Abschneid ★Couper.

PAINTING

のマークは塗装指示のマークです。 ボディの塗装にはポリカーボネー ト用塗料で内側から塗装してください。 プラスチック部品の塗装にはプラスチック用塗料をお使いください。

This mark denotes numbers for Tamiya Color paints. Paint body from inside using paints for polycarbonate. Paint plastic parts using plastic paints.

Dieses Zeichen gibt die Tamiya Farbnummern an. Karosserie von innen mit Lexan-Farben bemalen. Plastikteile mit Plastik-Farben bemalen.

Ce signe indique la référence de la peinture Tamiya à utiliser. Peindre la carrosserie par l'intérieur en utilisant des peintures spéciales polycarbonate. Peindre les pièces plastique en utilisant des peintures pour maquettes plastique.

《ポリカーボネート用タミヤカラー》 TAMIYA POLYCARBONATE PAINTS

PS-1 ●ホワイト / White / Weiß / Blanc

PS-4 ●ブルー / Blue / Blau / Bleu

PS-12●シルバー / Silver/ Silber / Aluminium

PS-31●スモーク / Smoke / Rauchfarben / Fumé

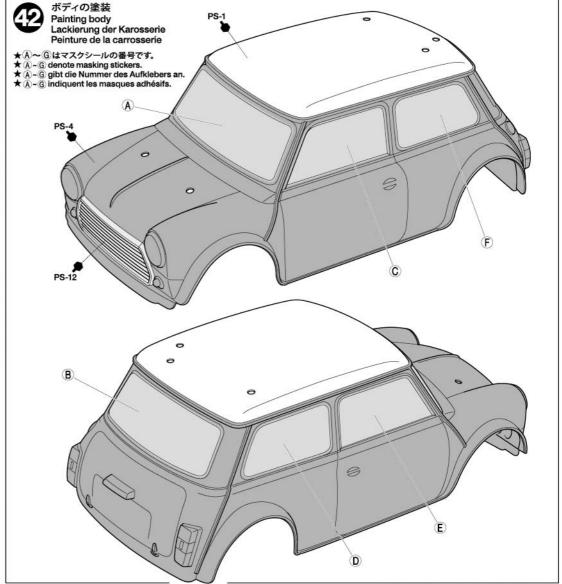


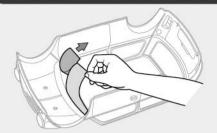
★21ページの《塗装の仕方》を 参考にしてください。 ★Refer to instructions

Painting section on page 21.

★Beachten Sie die Lackier-Anweisung auf

★Se reporter aux instructions de la section Peinture page 21.



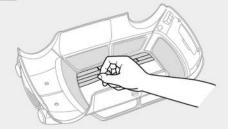


- ★マスクシールを切り出してボディ内側からウインドウ部 に貼ります。
 - ★Cut out masking stickers and mask off window areas
 - from inside.
 ★Die selbstklebenden Abkleber ausschneiden und damit Fenster von innen abkleben.
 ★Découper les caches autocollants et masquer les
 - vitres de l'intérieur.



- 4 ★塗料が乾いたらシルバーの部分のマスキングをはが しシルバー(PS-12)で塗装します。 最後にホワイト部分 のマスキングをはがしたらホワイト(PS-1)で塗装してく ださい。
 - ★When paint has dried, remove masking tape from silver areas, then paint in Silver (PS-12). Repeat for White (PS-1) areas when Silver has dried.
 - *Wenn die Farbe getrocknet ist entfernen Sie das Abklebeband von den Silber Flächen. Dann färben Sie mit Silber (PS-12). Wiederholen Sie den Vorgang mit Weiß (PS-1), wenn das Silber getrocknet ist.
 - mit weis (PS-1), wenn aas Silber getrocknet ist.

 Après séchage de la peinture, enlever la bande cache des parties Aluminium, puis peindre en Aluminium (PS-12). Répéter pour le Blanc (PS-1) après séchage du Aluminium.



- 2 ★ホワイト(PS-1)で塗装する部分を別売のマスキング テープでマスキングします。その後でシルバー(PS-12) に塗装する部分もマスキングしてください。
 - ★Mask off areas to be painted White (PS-1) and Silver (PS-12) from inside in that order, using
 - masking tape (sold separately). ★Weiß (PS-1) und Silber (PS-12) von innen in dieser Reihenfolge zu lackierenden Flächen mit (getrennt erhältlichem) Abklebeband abkleben.
 - ★Masquer les parties qui seront peintes en Blanc (PS-1) et Aluminium (PS-12) par l'intérieur et dans cet ordre, avec séparément). avec de la bande cache (disponible

★ホワイトが乾いたらウインドウ部分のマスクシール をはがし、お好みでスモーク(PS-31) を塗装します。

★After paint has dried, remove masking stickers from

★Nachdem Trocknen der Farbe sind die Abklebun-

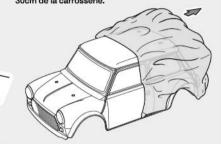
gen von den Fenstern zu entfernen und Fenster mit Rauchfarben (PS-31) zu lackieren.

★Après séchage, enlever les caches des parties vitrées et les peindre avec du Smoke (PS-31).

windows and paint using Smoke (PS-31)



- ★はじめにブルーの部分をボディの内側からブルー (PS-4)で塗装します。スプレー塗装はボディから30cmほどはなし、一度に塗らず数回に分けて塗ります。
 - ★Paint the body from inside using Blue (PS-4). Apply thin layer of spray paint 2-3 times keeping 30cm distance from body.
 - ★Die Karosserie von innen mit Blau (PS-4) lackieren. Die Sprühfarbe aus einem Anstand von 30cm in
 - dünnen Schichten 2-3 mal auftragen. ★Peindre la carrosserie par l'intérieur avec Bleu (PS-4). Pulvériser 2 à 3 fines couches de peinture à 30cm de la carrosserie.



- ★塗装終了後にボディ表面の保護フィルムをはがして ください。 ★When paint has dried remove protective film. ★Wenn die Farbe getrocknet ist wird der Schutzfilm
 - - entfernt. ★Une fois la peinture sèche, enlever le film de
 - protection.



《ステッカーの貼り方》

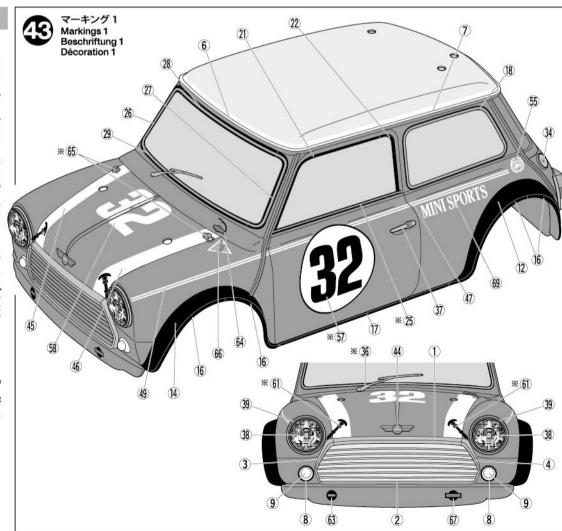
①できるだけ余白を残さずに、印刷さ れた部分を切り抜いてください。番号 のついたマークは切りとってしまうと まちがえやすいので貼る順に切りとっ てください。

- ②ステッカーの端の部分を少しはがし て台紙を切り取ります。台紙はつけた まま、指定された位置にあわせてステ ッカーを貼ります。
- ③残った台紙を少しずつはがしなが ら、場所がずれたり、ステッカーの中 に気泡が残らないように注意して貼っ ていきます。
- 台紙は一度に全部はがさないでくだ さい。しわができたり気泡が残る原因 になります。

Stickers

1)Cut stickers along colored edge so that transparent film is removed. ②Peel away the lining slightly and place the sticker in position on the body. ③Remove the lining slowly. Be careful not to move the sticker out of position and not to leave air bubbles under the sticker.

- ※で指示するステッカーは後から貼ってく
- ★Apply stickers marked ※ after the
- ★Aufkleber markiert mit ※ zuerst
- aufkleben. ★Apposer les stickers marqués ※





Aufkleber

①Die Aufkleber an den bunten Kanten so ausschneiden, daß der transparente Film weg ist.

2Das Trägerpapier an einem Ende etwas abziehen und den Aufkleber an die gewünschte Stelle der Karosserie andrücken.

3Das Trägerpapier vorsichtig abziehen. Darauf achten, dass der Aufkleber nicht verrutscht und sich keine Luftblasen darunter bilden.

Autocollants

①Découper l'autocollant au plus près de ses contours pour éliminer le film transparent.

②Soulever une partie de l'autocol-lant et le positionner sur la carrosse-

③Enlever doucement le reste du support. Veiller à ne pas déplacer l'autocollant et à ne pas laisser de bulles d'air sous l'autocollant.

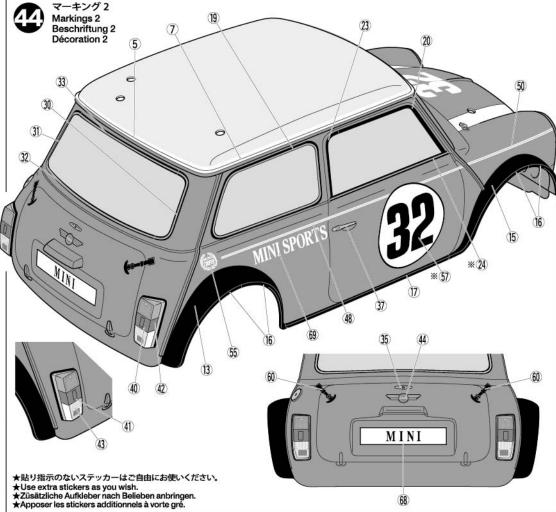
※で指示するステッカーは後から貼ってく

★Apply stickers marked ※ after the others.

★Aufkleber markiert mit ※ zuerst

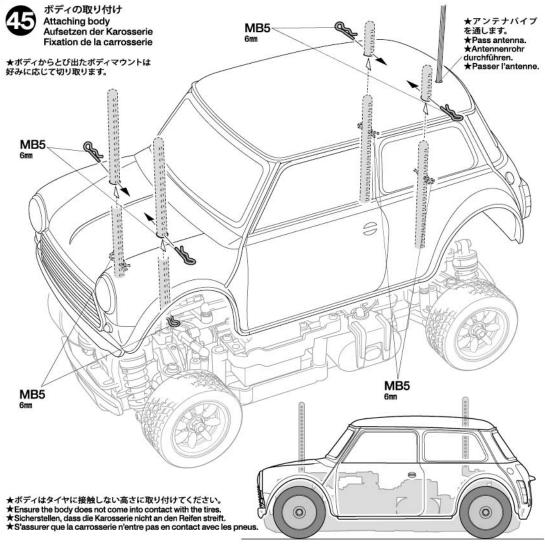
aufkleben. ★Apposer les stickers marqués ※ après les autres.











MINI COOPER RACING

(MB-01 CHASSIS)

●走らせない時はバッテリーを必ずはずしておきましょう。

SAFETY PRECAUTIONS

Follow the outlined rules for safe radio control operation

Avoid running the car in crowded areas and near small children.

■Make sure that no one else is using the same frequency in your running area. Using the same frequency at the same time can cause serious accidents, whether it's driving, flying, or sailing.

Avoid running in standing water and rain. If R/C unit, motor, or battery get wet, clean and dry thoroughly in a dry shaded area.

R/C OPERATING PROCEDURES

①Switch on transmitter. If using a transmitter with an extending antenna, fully extend.

2 Switch on receiver.

3 Inspect operation using transmitter before

Adjust steering servo and trim so that the model runs straight with transmitter in neutral.

3 Reverse sequence to shut down after running.

6 Make sure to disconnect/remove all batteries.

Ocompletely remove sand, mud, dirt etc.

®Apply grease to suspension, gears, bearings, etc.®Store the car and battery pack separately when not in use.

TIPS ZUR SICHERHEIT

Beachten Sie die folgenden Richtlinien für fehlerfreien Betrieb.

●Vermeiden Sie das Fahren des Autos an überfül-Iten Plätzen und in der Nähe von kleinen Kindern. Gebrauchen Sie nie die Straße für R/C Rennen.

●Prüfen Sie, daß niemand in der Umgebung dieselbe Frequenz benutzt, denn dadurch können Unfälle entstehen - sowohl beim Fahren, Fliegen oder Segeln.

 Wermeiden Sie das Fahren durch Pfützen und während Regen. Wenn das R/C Fahrzeug, der Motor oder die Batterien naß werden, müssen Sie alles sorgfältig im Trockenen säubern und reinigen.

KONTROLLEN VOR DER FAHRT

Sender einschalten. Wenn Sie einen Sender mit Teleskopantenne benutzen, dieses ganz ausziehen. ②Empfänger einschalten.

3Die Funktion vor Abfahrt mit dem Sender überprüfen.

 Richten Sie das Lenkservo durch Einstellung am Gestänge so ein, daß das Modell bei neutraler Sender-Trimmung geradeaus fährt.

⑤Nach dem Fahrbetrieb in umgekehrter Reihenfolge vorgehen.

6 Die Batterien herausnehmen bzw. abklemmen.

DEntfernen Sie Sand, Matsch, Schmutz etc.

8 Fetten Sie die Aufhängung, Getriebe, Federungen etc. ein.

verwahren.

MESURES DE SECURITE

Veuillez respecter impérativement les règles de sécurité suivantes lors de l'utilisation de votre ensemble R/C

Eviter de faire évoluer la voiture à proximité de jeunes enfants ou dans la foule. Ne jamais utiliser sur la voie publique!

●Assurez-vous que personne d'autre n'utilise la même fréquence sur le même terrain que vous. Utiliser la même fréquence en même temps peut être source de sérieux accidents, pendant la conduite, le vol ou la navigation des modèles R/C.

Ne jamais faire évoluer le modèle sous la pluie ou sur une surface mouillée. Si le moteur, les accus, le récepteur ou les servos prenaient l'humidité, les nettoyer avec un chiffon et les laisser sécher.

PROCEDURE DE MISE EN MARCHE

 Allumer l'émetteur. Déployer e l'antenne de l'émetteur, s'il en est doté.
 Mettre en marche le récepteur. entièrement

3 Vérifiez la bonne marche de votre radiocommande avant de rouler.

4Le trim de direction doit être réglé pour que manche au neutre, le modèle évolue en ligne

⑤ Faites les opérations inverses après utilisation de votre ensemble R/C.

6 Assurez-vous que les batteries soient bien débranchées et sortez-les du modèle.

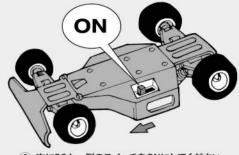
7 Enlever sable, poussière, boue etc...

® Graisser les pignons, articulations... (9) Rangez la voiture et les accus séparément. 《RCカーの走らせかた》

★この走らせかたの順番はかならず守ってください。スイッチの ON/OFFの順番を間違えると他の電波の混信によってRCカー が暴走する場合があります。



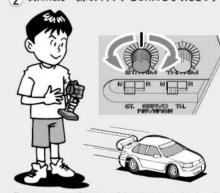
スイッチをONにします。アンテナ付き送信機の 場合はアンテナをのばしてください。



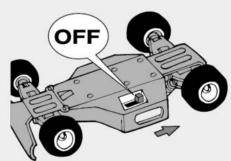
2 次にRCカー -側のスイッチをONにしてください。



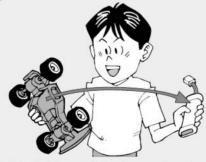
3 走らせる前にRCカーを台の上に乗せ、各部の動 きをチェックします。



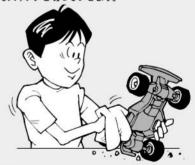
ステアリングを使わず走らせてみます。まっすぐ に走らない場合はステアリングトリムを使って調 節してください。



5 走行を終わらせる時は、かならず走らせる時の逆の手順でスイッチを切っていきます。



6 走らせたあとは、かならずバッテリーをはずして おきましょう。



RCカーについた泥や砂、汚れなどはやわらかな 布などできれいに拭き取りましょう。



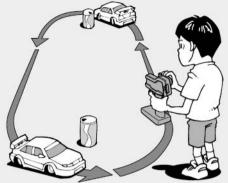
ギヤや軸受け部、サスペンションなどの可動部は グリスをさしておきましょう。



あとかたづけをしっかりしましょう。その時、バッテリーは別々にしておきます。



走行練習をしよう PRACTICING ÜBUNG ENTRAINEMENT

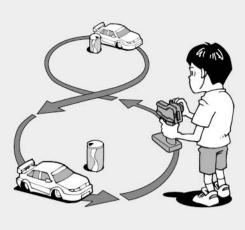


- ●大きく楕円を描くように走らせてみよう。

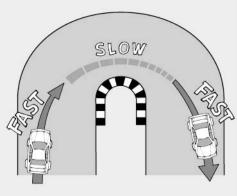
- Practice to achieve a large regular oval.

 Üben Sie, bis Sie ein sauberes Oval fahren können.

 Exercez vous à décrire un grand ovale régulier.



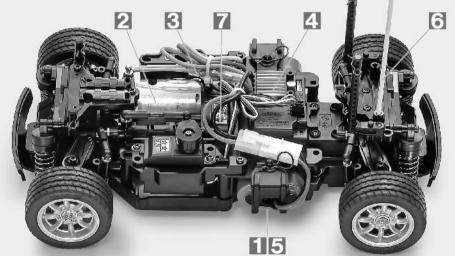
- ●空き缶などを利用して、8の字を描くように走らせ てみよう。
- ●Use empty cans etc. as pylons for figure "8" drill. ●Verwenden Sie leichte, leere Büchsen etc. als Markierung für einen 8er-Übungskurs.
- ●Employez des boîtes vides... comme repères pour réaliser des "8".



- ●コーナリングのやり方は、カーブに入るときに速度を落とし、曲がり終わるとともに速度を上げて行くとよいでしょう。
 ●Decelerate when entering into a curve and pick up the speed after vertex of the curve.
 ●Nehmen Sie beim Einfahren in die Kurve Gas weg
- und beschleunigen Sie nach dem Scheitelpunkt der Kurve.
- Ralentissez à l'entrée d'une courbe et reprenez de la vitesse après le passage du milieu de la courbe.

トラブルチェック TROUBLESHOOTING **FEHLERSUCHE** RECHERCHE DES PANNES

- ★おかしいな?と思ったときは、車 (RCカー) を修 理に出すまえに、下の表を見てトラブルチェックを 行ってください。
- オランでんたさい。
 ★Before sending your R/C model in for repair, check it again using the below diagram.
 ★Bevor Sie Ihr Modell zur Reparatur einsenden, prüfen Sie es nochmals selbst entsprechend der folgenden Anleitung.
 ★Avant de renvoyer votre modèle R/C pour une réparation, vérifiez-le à nouveau en suivant ce
- processus.



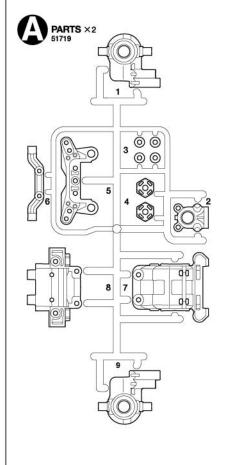
		115	
車の異常 PROBLEM PROBLEME	原 因 CAUSE URSACHE	直し方 REMEDY LÖSUNG REMEDE	
車が動かない Model does not move. Modell fährt nicht. Le modèle ne démar- re pas.	走行用バッテリーが充電されていますか? Weak or no battery in model. Schwache oder keine Batterien in Auto. Pack de propulsion manquant ou insuffisament chargée.	走行用バッテリーを充電してください。 Install charged battery. Voll aufgeladene Batterien einlegen. Recharger la batterie.	1
	モーターに故障はありませんか? Damaged motor. Motorschaden. Moteur endommagé.	異音や、少しの走行で熱くなるようならモーターを交換してください。 Replace with new motor. Durch neuen Motor ersetzen. Remplacer par un nouveau moteur.	2
	コード類がやぶけてショートしていませんか? Worn or broken wiring. Verschlissene oder gebrochene Kabel. Câblage sectionné ou usé.	コードをしっかり絶縁するか、メーカーに修理を依頼してください。 Splice and insulate wiring completely. Kabel anspleißen und gut isolieren. Vérifier et isoler le câblage.	3
	ESC (エレクトロニックスピードコントローラー) が故障していませんか? Damaged electronic speed controller. Beschädigter Fahrregler. Variateur électronique de vitesse endommagé.	で使用のメーカーにお問い合わせください。 Ask manufacturer to repair. Erkundigen Sie sich über Reparaturmöglichkeit beim Hersteller. Faites réparer par le S.A.V. du fabricant.	4
思うように走らない No control. Keine Kontrolle. Perte de contrôle.	走行用パッテリーや、送信機の電池が少なくなっていませんか? Weak or no batteries in transmitter or model. Schwache oder keine Batterien in Sender oder Auto. Accus manquants ou insuffisamment chargés dans l'émetteur ou le modèle.	走行用バッテリーは充電してください。送信機の電池は新品のものと交換 してください。 Install charged or fresh batteries. Legen Sie geladene Akkus oder neue Batterien ein. Installez des accus rechargés ou des piles neuves.	5
	受信機のアンテナはのびていますか? Antenna is not fully extended. Die Antenne ist nicht voll ausgezogen. L'antenne n'est pas complètement déployée.	アンテナをアンテナパイプに通して、ボディの外まで伸ばしてください。 Ensure antenna (fully contained in pipe) extends outside the body. Sicherstellen, dass die Antenne (komplett im Röhrchen vorhanden) außerhalb der Karosserie ausgezogen ist. S'assurer que l'antenne (entièrement dans le tube) est déployée hors de la carrosserie.	6
	可動部の組み立て、グリスアップがしっかり出来ていますか? Moving parts are incorrectly assembled or insufficiently lubricated. Die beweglichen Teile sind falsch zusammengebaut oder unzureichend geschmiert. Les pièces mobiles sont assemblées incorrectement ou insuffisamment lubrifiées.	説明図をよく見て可動部の確認、組み立て直し、グリスアップをしてください。 Check, reassemble and apply grease as necessary. Prüfen, erneut zusammenbauen und nötigenfalls fetten. Vérifier, réassembler et appliquer de la graisse si nécessaire.	7

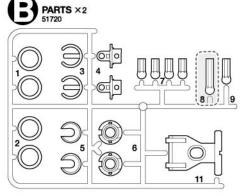
PARTS

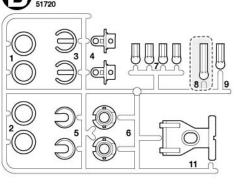
★製品改良のためキットは予告なく仕様を変更することがあります。 バーツと金具部品は少し多目に入っています。予備、セッティング用と して使用しますので大切に保管してください。

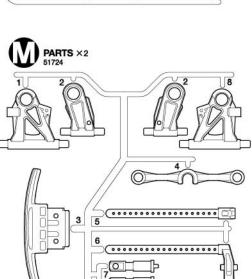
★Extra parts are included. Use them as spares or for setup changes – do not throw away. - do not throw away.

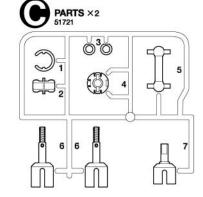
★Es liegen zusätzliche Teile bei. Als Ersatzteile für Änderungen des Setup verwenden, bitte nicht wegwerfen. ★Des pièces supplémentaires sont incluses. Les utiliser comme rechanges ou pour modification du châssis. Ne pas les jeter!











0)

00

(0)

THE MANNET

0

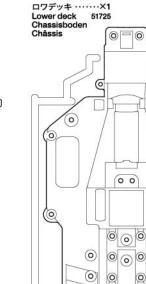
0

0 0

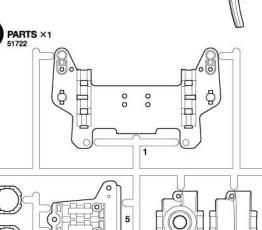
0

0

(O)



0



5

0

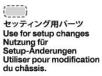
12

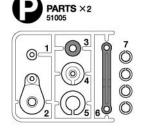


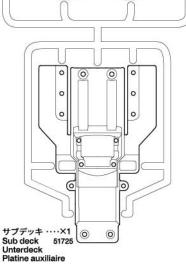
6

0 Ö

3

(0 0 





2	11 10
17 16	14

ボディ ………×1 Body Karosserie 11825349 Carrosserie ホイール · · · · · · ×4 Wheel 50569

モーター · · · · · · · × 1 Motor Moteur 51673

マスクシール ·····×1 Masking stickers 19490156 Abkleber Masques 注意ステッカー ·····×1

アンテナバイブ · · · · · ×1 Antenna pipe 16095003 Antennenrohr Gaine d'antenne

.....×1

19490156

Rad

Tire Reifen

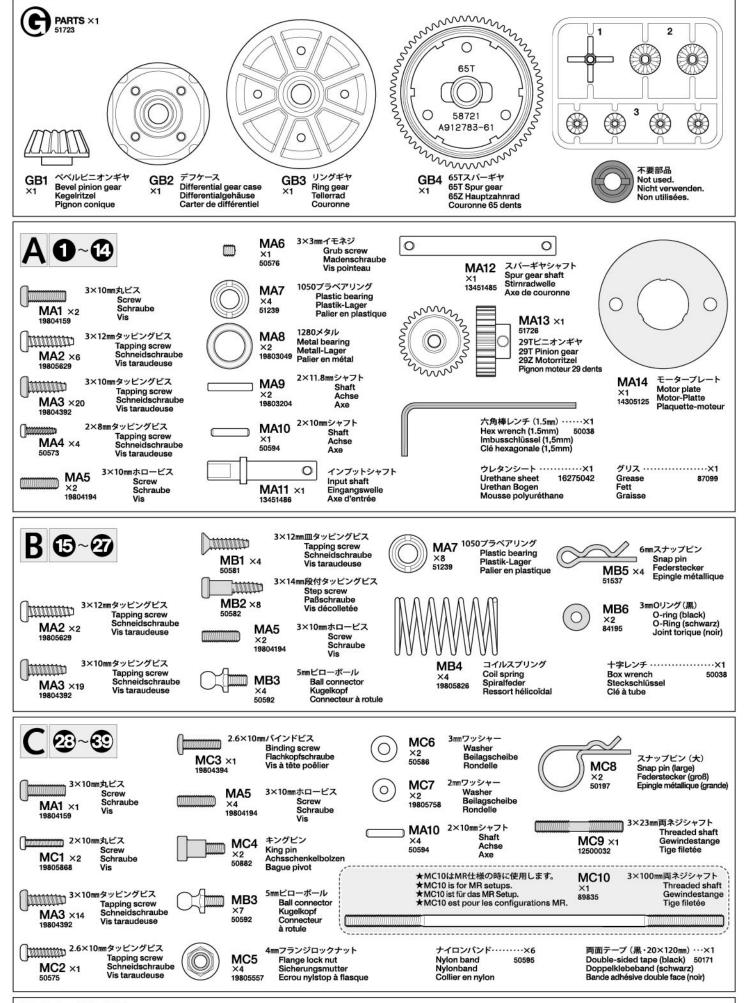
タイヤ ·····×4

50683

ステッカー

Stickers Aufkleber

Autocollants



《6mmスナップピン袋詰》 Snap pin

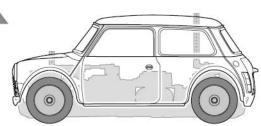
Federstecker

Epingle métallique



6mmスナップピン Snap pin Federstecker Epingle métallique

(MB-01 CHASSIS)



AFTER MARKET SERVICE CARD

When purchasing Tamiya replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified and supplied. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

KUNDENNACHBETREUUNGS-KARTE

Venn Sie Tamiya-Ersatzteile kaufen möchten, nehmen Sie bitte zur Unterstützung dieses Formular mit zu Ihrem örtlichen Fachhändler. Bezüglich der Angaben, der Lagerhaltung der Artikel und der Preise sind Änderungen vorbehalten.

Stickers, Masking Stickers

Chassis Settings Guide

Instructions

SERVICE APRES-VENTELISTE DE PIECES DETACHEES

Afin de vous permettre de vous procurer des pièces de rechange Tamiya, amenez cette liste à votre point de vente Tamiya qui ne manquera pas de vous renseigner. Veuillez noter que les caractéristiques, disponibilité et prix peuvent changer sans avis

King Pin (MC4 x4)

*3 1050 Ball Bearing (MA7 x4)

6mm Snap Pin (MB5 x15)

*2 P Parts

PARTS COD	
11825349	Body (Transparent)
13451485	Spur Gear Shaft (MA12)
14305125	Motor Plate (MA14)
16275042	Urethane Sheet
19804159	3x10mm Screw (Black) (MA1 x10)
19804392 *7	3x10mm Tapping Screw (Black) (MA3 x10)
13451486	Input Shaft (MA11)
19804194 *4	3x10mm Grub Screw (MA5 x2)
19805629 *3	3x12mm Tapping Screw (Silver) (MA2 x4)
19803204	2x11.8mm Shaft (MA9 x5)
19803049	1280 Metal Bearing (MA8 x4)
19805826 *2	Coil Spring (MB4 x2)
19805868	2x10mm Screw (MC1 x10)
19804394	2.6x10mm Binding Screw (Black) (MC3 x5
19805557	4mm Flanged Lock Nut (MC5 x4)
19805758	2mm Washer (Large) (MC7 x5)
12500032	3x23mm Threaded Shaft (MC9 x1)
16095003	Antenna Pipe (30cm)

50038	Tool Set (Box Wrench, 1.5/2.5mm Hex Wrench, MA6 x4)
50171	Heat Resistant Double-Sided Tape (Black) (x5)
50197	Snap Pin Set (MC8 x10, etc.)
50569	*2 Wheel (Silver) (x 1 pair)
50573	2x8mm Tapping Screw (MA4 x10)
50575	2.6x10mm Tapping Screw (MC2 x5)
50576	3x3mm Grub Screw (MA6 x10)
50581	3x12mm Countersunk Head Tapping Screw (Silver) (MB1 x10)
50582	*2 3x14mm Step Tapping Screw (Black) (MB2 x5)
50586	3mm Washer (MC6 x15)
50592	*2 5mm Ball Connector (MB3 x10)

2x10mm Shaft (MA10 x10)

Nylon Band w/Metal Hook (x10)

51673	Motor
51719	*2 A Parts (x1)
51720	*2 B Parts (x1)
51721	*2 C Parts (x1)
51722	D Parts
51723	G Parts (GB1, GB2, GB3, GB4)
51724	*2 M Parts (x1)
51725	Lower Deck, Sub Deck
51726	29T Pinion Gear (MA13)
84195	3mm O-Ring (Black) (MB6 x10)
89835	3x100mm Threaded Shaft (MC10 x2, etc.)
87099	Cera-Grease HG
A numb	er with the symbol(*) shows the quantity of that F

Code required to fully kit out one model.

部品請求について

For use in Japan only!

★部品をなくしたり、こわした 方は、このステッカーが貼ら れたカスタマーサービス取次 店でご注文いただけます。ま た、当社カスタマーサービス に直接ご注文する場合は、右 記の方法でご注文することが できます。詳しくは当社カスタ ーサービスまでお問い合わ せください。



《ご注文とお支払い方法》

*2 Tire (x2)

19490156

11057828

11057663

50594

50595

50683

お支払い方法にはタミヤカード (クレジットカード) と代 金引換 (代引き) の2通りがあります。 どちらの方法もタ ミヤホームページ内、カスタマーサービスのページにご 注文フォームがありますので、そちらからご注文できま す。また、電話でもお受けいたします。

代金引換の場合は、パーツ代金に加えて代引き手数料 をご負担いただきます。

《カスタマーサービスアドレス》



「タミヤ カスタマーサービス」で検索!!

50882

51005

51239

51537

〒422-8610 静岡市駿河区恩田原3-7 株式会社タミヤ カスタマーサービス係

《お問い合わせ電話番号》

静岡 054-283-0003

東京 03-3899-3765 (静岡へ自動転送)

※電話番号をお確かめの上、おかけ間違いのないようお願いいたします。

送料、タミヤカード入会、代引き手数料についてはホーム ページをご確認ください。





★本体価格(税抜き)は2025年6月現在のものです。諸事情により変更となる場合があります。 ★ご購入に際しては、本体価格に消費税を加えてください。(小数点以下を切り捨て)

部品名本体価格	送*	キ 部品コード
ボディ(透明)・・・・・・・2,500円	+税 -	11825349
スパーギヤシャフト・・・・・・・・・420円	+税 -	13451485
モータープレート・・・・・・120円	+税 -	14305125
ウレタンシート・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・400円		16275042
3x10mm丸ビス(黒x10)・・・・・・220円		19804159
3x10mmタッピングビス(黒x10)・・・・・・・・・240円	+税 -	19804392
インプットシャフト・・・・・・・・・・・・・・・・・・・460円		13451486
3x10mmホロービス(x2)・・・・・・150円		19804194
3x12mmタッピングビス(x4)・・・・・・170円		19805629
2x11.8mmシャフト(x5)・・・・・・280円		19803204
1280メタル(x4)・・・・・・・・・・・・・・・・・400円		19803049
コイルスプリング(x2)・・・・・・270円		19805826
2x10mm丸ビス(x10)・・・・・・220円		19805868
2.6x10mm/バインドビス(黒x5)······260円	+税 -	19804394
4mmフランジロックナット(x4)・・・・・・・・・・180円	+税 -	19805557
2mmワッシャー(x5)・・・・・・・200円		19805758
3x23mm両ネジシャフト(x1)・・・・・・・・・・120円		12500032
アンテナバイブ(30cm)・・・・・・270円		16095003
ステッカー、マスクシール・・・・・・・・1,000円		19490156
説明図・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・		11057828
シャーシ組み換え説明図(MB-01)・・・・・・・・・340円	+税 -	11057663

この他にも修理や整備のためのRCスペアパーツ、オブションパーツが発売されています。 お近くの模型店店頭、または当社カスタマーサービスでお買い求め下さい。

部品名 本体価格	送料	部品コード
SP.38 十字レンチ、六角棒レンチ(1.5mm)、3mmイモネジ(x4)······200円		50038
SP.171 耐熱両面テープ・・・・・・・300円		50171
SP.197 スナップピン(大x10、小x5)······200円		50197
SP.569 ホイール(銀x2)・・・・・・・・・・・・・・・・・・400円		50569
SP.573 2x8mmタッピングピス(x10)・・・・・・100円	+税 要	50573
SP.575 2.6x10mmタッピングビス(x5)・・・・・・100円		50575
SP.576 3mmイモネジ(x10)・・・・・・・200円		50576
SP.581 3x12mm皿タッピングビス(銀x10)・・・・・・100円	+税 要	50581
SP.582 3x14mm段付タッピングピス(x5)・・・・・・100円		50582
SP.586 3mmワッシャー(x15)・・・・・・・100円		50586
SP.592 5mmピロボール(x10)・・・・・・300円		50592
SP.594 2x10mmシャフト(x10)・・・・・・150円		50594
SP.595 ナイロンバンドメタルフック(x10)・・・・・・150円		50595
SP.683 タイヤ(x2)・・・・・・・・600円		50683
SP.882 キングピン(x4)・・・・・・150円		50882
SP.1005 Pパーツ(x1)・・・・・・300円		51005
SP.1239 1050ベアリング(x4)・・・・・・500円		51239
SP.1537 6mmスナップピン(x15)・・・・・・・200円		51537
SP.1673 モーター・・・・・・1,200円		51673
SP.1719 Aバーツ(x1)・・・・・・・600円		51719
SP.1720 Bバーツ(x1)・・・・・・・・・・450円		51720
SP.1721 Cパーツ(x1)・・・・・・・・600円		51721
SP.1722 Dパーツ·····800円		51722
SP.1723 Gパーツ·······400円		51723
SP.1724 Mパーツ(x1)・・・・・・・・450円		51724
SP.1725 ロワデッキ・・・・・・・900円		51725
SP.1726 29Tピニオンギヤ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・		51726
AO-5042 3mmOリング黒(x10)・・・・・・100円		84195
AO-7004 3x100mm両ネジ、他・・・・・・200円		89835
セラグリスHG・・・・・・・480円	+税 要	87099

(送料について) 送料の欄に「要」と記された品目には、別途送料が必要です。 タミヤホームページ、カスタマーサービスの「送料について」をご確認ください。



(MB-01 CHASSIS)

58747 Mini Cooper Racing (MB-01) (11057828)